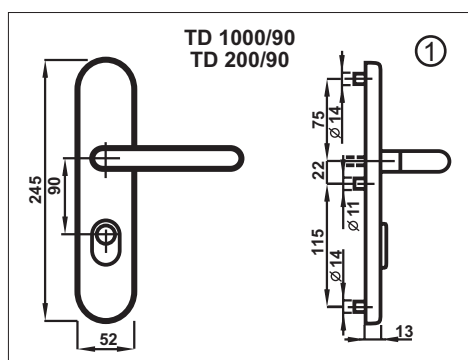


## INSTRUKCJA MONTAŻU ИНСТРУКЦИЯ МОНТАЖА

### WYMIARY MONTAŻOWE TARCZ DZWIOWYCH (dla wersji z dwoma klamkami oraz klamką i gałką)



#### GERDA TD 1000/90

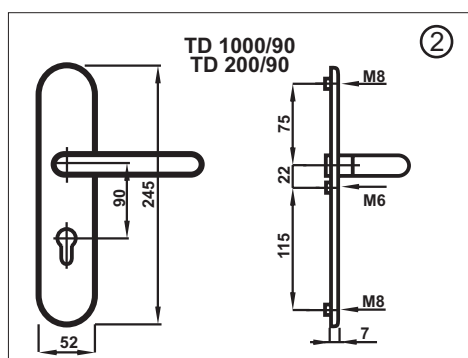
#### GERDA TD 200/90

- ① Tarcza zewnętrzna (od strony zewnętrznej pomieszczenia - agresji).
- ② Tarcza wewnętrzna (od strony wewnętrznej pomieszczenia).

### DOBRANIE ODPOWIEDNIEJ WKŁADKI

- Zmierzyć odległość od osi zamka do krawędzi drzwi (**wymiar a**) i dodać **min. 7,5 mm**.  
Otrzymany wymiar jest minimalnym wymiarem **A** wkładki.
- Zmierzyć odległość od osi zamka do krawędzi drzwi (**wymiar b**) i dodać **min. 8 mm a max 15 mm**.  
Otrzymane wymiary określają dopuszczalny wymiar **B** wkładki.

Uzyskane pomiary pozwolą na dobranie wkładki o potrzebnych wymiarach.



### РАЗМЕРЫ ЗАЩИТНОЙ ФУРНИТУРЫ

(для варианта с двухсторонними ручками и с неподвижной ручкой с одной стороны)

#### GERDA TD 1000/90

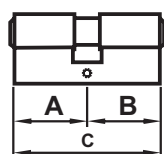
#### GERDA TD 200/90

- Внешний щит (с наружной стороны помещения - агрессии).
- Внутренний щит (с внутренней стороны помещения).

### ПОДБОР СООТВЕТСТВЕННОЙ ВКЛАДКИ ЦИЛИНДРА

- Померить расстояние от оси замка к краю двери (**размер a**) и добавить **мин. 7, 5 мм**.  
Полученный размер является минимальным размером **A** вкладки.
- Померить расстояние от оси замка до края дверей (**размер b**) и добавить **мин. 8 мм а макс. 15 мм**.  
Полученные размеры определяют допускаемый размер **B** вкладки.

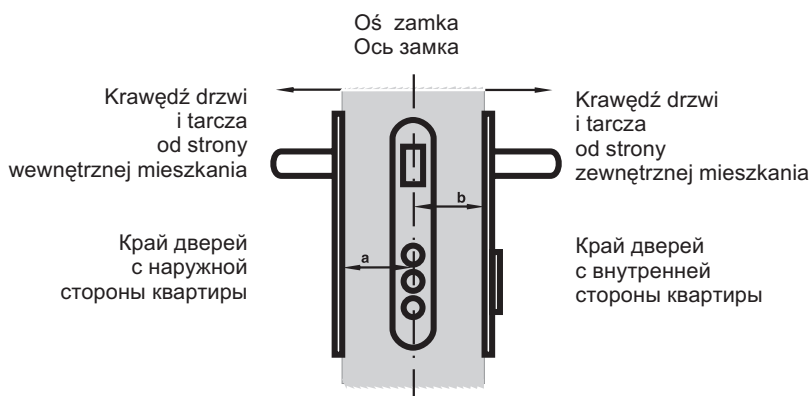
Полученные размеры позволяют подобрать вставку нужного размера.



$$A \text{ min.} = a + 7,5 \text{ mm}$$

$$B \text{ min.} = b + 8 \text{ mm}$$

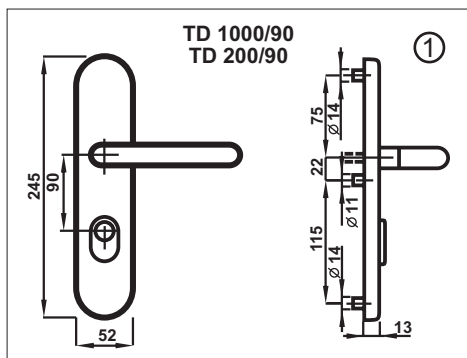
$$B \text{ max.} = b + 15 \text{ mm}$$



## ASSEMBLY INSTRUCTION MONTAGE ANLEITUNG

### HANDLE SETS - ASSEMBLY DIMENSIONS

(version with handle both sides and with handle / knob)

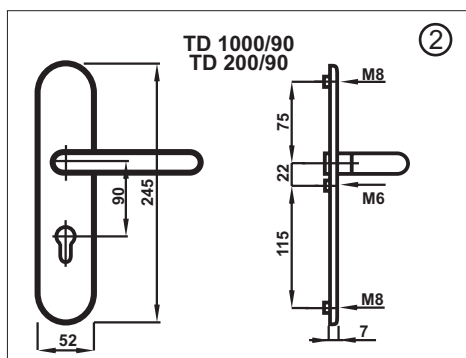


- ① **GERDA TD 1000/90**      **GERDA TD 200/90**  
 ② Outer face (fitted onto the outer face of the door)  
 Inner face (fitted onto the outer face of the door)

### CHOOSING THE RIGHT SIZE OF LOCK CYLINDER

1. Measure the distance between the axis of the lock to the edge of the door (**dimension a**) and add a **minimum of 7.5 mm**.  
The size obtained is minimum dimension **A** of the cylinder.
2. Measure the distance from the axis of the lock to the edge of the door (**dimension b**) and add a **minimum of 8 mm, but no more than 15 mm**.  
Obtained size determine the dimension **B** of the cylinder.

The dimensions obtained will allow to select the required size of the cylinder.



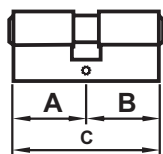
### EINBAUMASSE DES TÜRSCHILDES GERDA (Version mit zwei Klinken sowie mit Klinke und Knauf)

- GERDA TD 1000/90**      **GERDA TD 200/90**  
 ① Außenschild (von der Außenseite des Raumes Aggressionsseite)  
 ② Innenschild (von der Innenseite des Raumes)

### ANPASSEN DER ENTSPRECHENDEN EINLAGE

1. Die Entfernung der Schlossachse von dem Türrahmen messen (**Abmessung a**) und **min. 7.5 mm** hinzuaddieren. Die erhaltene Abmessung stellt die minimale Abmessung **A** der Einlage dar.
2. Die Entfernung der Schlossachse von dem Türrahmen messen (**Abmessung b**), **min. 8 mm und max. 15 mm** hinzuaddieren. Die erhaltenen Maße legen die zulässigen Abmessungen **B** der Einlage fest.

Die erfolgte Vermessung ermöglicht das Anpassen einer Einlage mit den erforderlichen Abmessungen



A min. = a + 7,5 mm

B min. = b + 8 mm  
 B max. = b + 15 mm

